

finale 1990
2 februari



't limburgs vastelaovesleedjes konkooer

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

't geit neet um te winne
't geit um 't mit-doen
174 inzendingen
alweer 22 mie es 't veurig jaor
te sjoen um woer te zien.

174 teks-sjriever
174 componiste
174 arrangeurs
174 orkeste of blaoskopelle
174 x ? zangeresse en zengers en kurkes
174 x 'ne zaal vol dèe luustert en mitzingt

doezende luusterèrs aan de radio
en noe nog
doezende en doezende en doezende
karnavalliste die Limburgse leedjes zinge of speule
van Eèsde tot de Mokerhèj
Wat kin Limburg toch sjoen zien!

Haawe zoe.

STICHTING 'T LIMBURGS VASTELAOVESLEEDJESKONKOER

februari 1990

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
 FINALE 1990

SCOREBORD

	W E E R T	M A A S T R I C H T	H E E R L E N	M E L I C K	V E N L O	T O T A L
1. Zin om oet te gaon Sint Joost						
2. De kraan van Sjaan Blerick						
3. D'r troate marsch Landgraaf						
4. Miene kloemel Maastricht						
5. Noëts mië einzelgänger Heerlen						
6. Gans Limburg sjteit op ziene kop Koningsbosch						
7. De Poeffel Eygelshoven						
8. Dan is get los Munstergeleen						
9. Vastelaovendj in oos dörpke Sint Joost						
10. Ich tik neet richtig Geleen						
11. Moeziek oet eege dörp Landgraaf						
12. Ut verreke Maastricht						
13. Ein gaat van fieftig maeter Reuver						

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

LEEDJE 1

Zin òm oet te gaon

Tekst: H. Ramakers, St. Joost
Muziek: Th. Ramakers, St. Joost

Refrein:

Ich hōb weer zin - ich hōb weer zin
ò m oet te gaon
daoròm laot ich - doe leeve sjat
de aafwas sjtaon
Mit vastelaovendj sjtuit de waereld op de kop
ich doon mich aan en zit mien sjaonste masker op
en mit mien vrunj - en mit mien vrunj
maak ik plezeer
wat mōrge kōmme zal det zeen ich dén waal weer ...

Mit de vastelaovendj wil ich droet
kiek 't ganse jaor dao al nao oet
Mit de vastelaovendj veul ich mich
vriej en bliej te gaon en daoròm zék ich taegedich:

Refrein

Oos fanfaar marsjeert weer in de maot
koperkranke klinke door de sjtraot
maedjes wie ein plaetje, 'n sjaon gezich
ich wil auch daouer en daoròm zék ich taegedich:

Refrein

Ich bōn vrundj mit eederein dae wiltj
es dae auch van vastelaovendj hiltj
alle minse ein, dén veul ich mich:
bliej det ich bestjaon en daoròm zék ich taegedich:

Refrein

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer

FINALE 1990

LEEDJE 2

De kraan van Sjaan

Tekst: G. Gommans, Blerick

Muziek: J. Hofman, Blerick

Refrein:

Zet dae kraan aan Sjaan dan kinne we d'r eine gaeve
Zet dat kraan aan Sjaan de brouwerie môt laeve
En as weej heej staon zoe ziej aan ziej
met van die schoëne kômpeniej
dan zet dae kraan maar aan Sjaan jao zet mer aan!

Beej ôs op den hook is un kefeej dao hebbe ze zeve maedjes
Die dôchter van dae kastelein zien moeij wie roëzeblaedjes
Ein ein daovan het Sjaan det steit meis aan de kraan
ut goeit d'r dich neet oët al haet 't ein vregte snoët.

Beej ôs op den hook in det kefeej dao drinke de jôngens
beerkes

Zeej blieve dôk dan auk hiel lang al veur die leuke deerkes
En ein daovan het Sjaan det steit meis aan de kraan
ut haet ein kanp gezich en dôkker dan plaog 't mich.

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 3

d'r troate marsch

Tekst: F. Crutz, Landgraaf
Muziek: L. Simons, Landgraaf

D'r Marsch dea begint, dem kent jikker kink,
dur zaal mak huu j richtig sjpas
os kriebelt ut bloot, ut ritme klink good,
vuur snjappe os ins richtig vas
en huur ut orkes dat sjpilt op zie bes
gezonde wead uurveraal
en dat is och richtig wie ut mot, mit karneval.

Refrein:

Ta-taa, ta-taa, ta-taa geaf mich die tröt ins aa
en zaag mich wie ich trötte mot, dan maak ich doa get vaa.
Ta-taa, ta-taa geaf mich die tröt ins aa
ich tröt da drei daag in g'n dörp en sjiel
si fa sol la.

Ut is ee sjandaal he j op dizze zaal
de moeziek klink uuveraal
sjpilt dea oop ing tröt, en dae op ing trom,
mar dat is huu j toch gans egaal
want sjpilst doe ut ganse joar och ging noël
mit karneval sjpilst doe mit
Doarum s jnap dich tröt of trom en sjiel, noe ozze hit.

Refrein

Ut fien en ut bet, die sjielle duet
gee miens j op dur zaal s jteet s jtief
en doa op de bas, doa hat inne sjpas
he j blüss zieng loonge oet ut lief
gee miens j wil al goe, vuur blieve nui stjoa
vuur viere de ganse nach, want op disdaag hant vuur alle
nui, u joar gewach.

Refrein

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

LEEDJE 4

Miene kloemel

Tekst en Muziek: J. Ritzervelt, Maastricht-Amby

Refrein 2x:

Miene kloemel is kepot wei kint 'm make
bloos miech te barsjte meh dao keump garoet niks oet
Miene kloemel is kepot wei kint 'm make
want mét de karnaval kin iech neet zonder toet.

Al die joare leet t'r mich neet in de sjteek
aoch al waor d'r op asgoonsdig get van sjtreek
Meh noe liet t'r miech hei in mien heume sjtoon
zoonder hoempa-pa is 't veur miech gedoon.

Refrein 2x

Miene kloemel is kepot wie kint 'm make
bloos miech te barstje meh dao keump garoet niks oet
Miene kloemel is kepot wei kint 'm make
want met karnaval kin iech neet zonder toet.

't limburgs vastelaovesleedjes konkour
FINALE 1990

LEEDJE 5

Noëts mië Einzelgänger

Tekst: G. Prickaerts, Heerlen
Muziek: W. Houben, Heerlen

Refrein:

Noëts mië wil ich einzelgänger zië
noe ich zoëne sjat han gezië
Noëts mië wil ich einzelgänger zië
ee klink noa mie hat, bei dich wil ich zië
'T is joa zoëveül sjoëner mit z'n twië
noëts mië wil ich einzelgänger zië!

Doa bei d'r optoch sjtongs dich an de uöverzië
Ich koss dich zië durch leüker in de hermenie
Deë iësjte blik dat woar de meujte weëd
begos vuur mich der hiëmel op de eëd...

Refrein

Ich woar mit vastelaovend kaom te bendige
gong gans alling es klinge zellefstjendige
mé wië ich dich doa eemoal hauw gezië
mie leefste kink hauw ich ut neet mië ...

Refrein

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 6

Gans Limburg sjteit op ziene kop

Tekst en Muziek: S. Laugs, Koningsbosch

Refrein:

Gans Limburg sjteit op ziene kop
en is oet randj en bandj
De Geul die sjtroomt de Cauberg op
en de Maas sjteit in brandj
En jiddereen dae is verkleed
en deed neet normaal want hae is neet geschjeed
Wat is toch aan de handj
hie j in oos Limburgs landj.

't Carnaval viere des kenste neet liere
des zit dich in 't blood
Det weurt dich gegaeve, det heurtj bie j 't laeve
D'rom doon wier det hie j good.
Maar waem neet van hie j is en zelje dus blie j is,
dae vreugt zich den ooch aaf:
det hie j alles oongerste boave geet
bie 't heure van "Alaaf".

Refrein

't groot en 't klein, 't likt alles doereen
de natuur die is van sjlaag
Maar de daag veul beloavend, den 't weurt neet meer oavend
want 's nachs is euver daag
en zelfs de deere, die emancipere
De hen dreet um den haan
en aan dae sjoane proemeboom doa greut noe een banaan.

Refrein:

Gans Limburg sjteit op ziene kop
en is oet randj en bandj
De Geul die sjtroomt de Cauberg op
en de Maas die sjteed in brandj.
En jiddereen die is verkleed
en deed neet normaal, want hae is neet geschjeed
Wat is toch aan de handj
hie j in oos Limburgs landj
Maar ich gleuf ich weet 't al, 't is weer carneval!!!

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

LEEDJE 7
DE POEFFEL

Tekst en Muziek: MIESMASJ, Eygelshoven

Iech zoot ins an d'r kaffe
mar iech misset get d'r bij
Iech hauw zoenne zin i frisj gebak
get oet de bekkerij.
't Water koam miech in d'r monk
wie iech ing poeffel zoog
Mar ach wat woeët iech koad
wie iech ing nonnevót kroog.

Refrein:

Wils doe poeffele, poeffele, poeffele, poeffele bikke
Lot diech durch d'r bekker, bekker da nit sjtrikke
Och al bikt heë zieng poeffele zoeë gód
Ing poeffel is nog lang ging nonnevót.
Wils doe poeffele, poeffele, poeffele, poeffele bikke
Lot diech durch d'r bekker, bekker da nit sjtrikke
Och al bikt heë zieng poeffele zoeë gód
Ing poeffel is nog lang, ing poeffel is nog lang,
Ing poeffel is nog lang ging nonnevót.

Iech góng doe noa deë bekker terug
en zaat kóm doe ins hij
Iech wool va diech ing poeffel ha
ging anger zouwerij
Wits doe wat 't versjil is
tusje ing poeffel en ing sjtrik
Heë kiekket wie ing vót
't versjil dat wós heë nit.

Ing poeffel is ging nonnevót
ing nonnevót ging sjtrik
Zal iech üch mar verroane
woa d'r óngersjeet i zit
En weë miech nit geleuve wil
deë geleuft miech da mar nit
Ing poeffel hat ging vót
mar ing nonnevót waal ing sjtrik.

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 8

Dan is get los!

Tekst en muziek: L. Lemmens, Munstergeleen

Refrein:

Dan is get los, in oos Zittert, és 't vastelaovent is
Dan is 't gout, in oos Zittert, want dan geit hie niks meer
mis

Veer zénge en veer sjprénge door ós sjtetje op en neier
De hermeniekes träöte en ze brénge ós plezeier
Dan is get los, in oos Zittert, és 't vastelaovent is.

Want door 't jaor dan is waal hie en dao get trammelant
Gelökkich mér, 't löp hie toch neit ummer oet de hanjt
En maonje-lank dan klink 't karreljóng tot leif en leit
Méh mit de vastelaovent is gein minsj dae dat get deit.

Wie mot dat hie, wie mot dat dao, dat heurste oppe sjtraot
Parkeire zus, parkeire zo, ze weite geine raot
Noe vénje ze de kirmès oppe mert noch te klein
Méh mit de vastelaovent dan geit alles van allein.

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

LEEDJE 9

Vastelaovendj in oos dörpke

Tekst en muziek: B. Wijnen, St. Joost

Jôngk en awt is oppe bein
En wiltj dit fieës gaon viere
Eederein kintj eederein
Laot ôs nie mer gaon zwiere
En weurtj 't dich get drök
Den zit dich op ein krök
Mer zing waal effe mit
Oze vastelaoves hit

Refrein:

Jao in oos dörpke dao is get oet
Verkleidje minse mit ein hieël blie snoet
Same mit oos klein snake
Gaon weer de vastelaovendj make
Jao in oos dörpke dao is plezeer
Verkleidje minse hosse op en neer
Vastelaovendj is ôs gegaeve
Weer höbbe noe ein prinselaeve

Oppe bol eine klonehood
Zoa gaon wer noe weer stappe
Jao det stuit ôs toch zoa good
Die roete bôks mit lappe
En hêls se 't neet mieër bie
Den zit dich op dien prie
Mer zing waal effe mit
Oze vastelaoves hit

Refrein 2x

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 10

Ich tik neet richtig!

Tekst: Mevr. M. Zijlstra-De Loo, Geleen
Muziek: B. Erkens, Geleen

Et ganse jaor löp sjmörgesvreug de wèkker bie j mich aaf
Dan sjtaon ich op, al bèn ich meug, begint weer 't gedraaf
Ich veul mich sjus èmeulepaerd, laup kringskes in 't rón dj
Is tied en geld j dan alles waerd..., dat is toch ech te bónt j
Mer in de vastelaovestied zèt ich dat aan 'n zie j
Dae reegelmaot raak ich dan kwiet en veul mich lekker vrie j!

Refrein:

Ich bèn van sjlaag, ich tik neet richtig
Höb gein bezeij van oer en tied
En is d'n tied van gaon gekómme
Haut ich mich sjtilkes van d'n domme...
Ich bèn van sjlaag, ich tik neet richtig
Ich bèn d'n tæl alweer 'ns kwiet
Mich is è vaerke losgesjprónge
In dae sjoane vastelaovestied

Mien klökske tik bie j jeedere sjlaag 't ritme van plezeer
'ch höb miene sjlinger mit die daag, es ich mich ammezeer
Mien raedjes laupe good gesjmeerd en lekker oet balans
Es euveral de prins regeert, dan zèng ich, sjprèng en dans
Want is de vastelaovend dao, dan kump 't wie 't geit
Omdat mien klökske veur en nao, sjus effe angesj sjeit!

Refrein 2x

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

LEEDJE 11

Moeziek oet eege Dörp

Tekst: H. Urlings, Landgraaf
Muziek: L. Simons, Landgraaf

Vetdonnesjtig is auwwieverdaag dan begint de sjpass
auw wiever trekke durch gen dörp der kloon geet oet de kas
Vier zinge saame in de moat in der walsersjrit
De sjtimmung zit al richtig drin, en doarum zing mar mit.

Refrein:

Moeziek oet eege dörp da kriebelt mich ut blood
Moeziek oet eege dörp da sjpreeng ich op der dusj
Mit moeziek oet eege dörp leaf ich drei daag op beer en
vusj
Mit moeziek oet eege dörp leaf ich drei daag op beer en
vusj

Op zondug da truk der optoch wer 's middags durch gen
straot
Der prins op ziene prinsewaan, bei ziene elve road
De harmonie of sjpasskapel sjpilt mit veul kabaal
en noa der optoch an gen tiek, doa zingt dur ganse zaal

Refrein

D'r diensdig dat is d'r letzte daag vier gunt nog ing kier
Van tsiep noa tsiep tot in de nach en ummer maar wer wier
Eschoonsdig zint vier nui kapot, bouw is ut gedao
Ut herringbiete is d'r schloes adië, bis volgend joar.

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 12
Ut Verreke

Tekst: L. Bovens, Maastricht
Muziek: J. Thoma, Maastricht

Refrein:

Höllep, de zuus zjus oet wie e verreke
Dat is toch gaaroet gei geziech
Höllep, de zuus zjus oet wie e verreke
toch haw iech allein vaan diech.
De gedreugs diech ouch veur ederein get raar
veur miech bis diech nog väöl ste good veur ut abbatwaar
Höllep, de zuus zjus oet wie e verreke
De löps zoe sjebbetig debijj
Höllep, de zuus zjus oet wie e verreke
en d'höbs gein duite op dien prijj.

De bis mèt gein tang aon te pakke
de löps ouch op sjeun zonder hakke
Die pielemötske sjeif op diene kop
De zjielee daovaan kook iech bekans sop
'n brook aon mèt hoeg water
en zokke vol mèt gater
Zoe viers diech vastelaovend in Mestreech.

't limburgs vastelaovesleedjes konkoeer
FINALE 1990

LEEDJE 13

EIN GAAT VAN FIEFTIG MAETER

Tekst en muziek: A. Wassen, Reuver

Refrein:

Ich h**ö**b ein gaat van fieftig maeter
en des te danke aan de br**ö**k en aan de baan
en det gaat van fieftig maeter
dat geit vertrekke en kump langsaam op dich aan
Ich h**ö**b ein gaat van fieftig maeter
doe h**ö**bs geli**ë**k des do**e** dao gaar neet gaer nao kieks
Omdet ein gaat van fieftig maeter
gewu**ü**n ein sj**t**ökske vastelaovend is van nieks! 2x
Ich h**ö**b ein nieks!

Op ein vergadering zag ozze sikkertaris:
De groete optoch sjteit weer bienao veur de deur
en ich zeuk nag eine ordecommissaris
Ich zag: Hiej sjteit d'r en toen deje ze mich veur
Wie ich de wolkie-tolkie vas mos haaje
en wie ich de batterieje op mos laaje
Ze zagte: Bemeuj dich neet met de miense aan de kantj
en velt d'r ein gaat den sjtaek diene kop in de zandj
Dus kump d'r door de euverwaeg ein gaat in diene sjoow
den pak de wolkie-tolkie en dan zek:
Hallo, hallo.....

Refrein

Ich h**ö**b 'n baantje en al vinjt geur det det raar is,
omdat geur dao nag noeit ein punt van h**ö**b gemaak,
maar de echte goeije ordecommissaris
dae haedt ein zjwaore en vrantjwaordelikke taak.
Ich zek: Dae tractor is te zjwaor gelaaje
en ich mot de gater in de gate haaje,
want velt d'r ein gaat
den komme ze mich aan mien gezondj
jao zeen ich ein gaat den kroep ich 't leefste in de grondj
En door de wolkie-tolkie gaef ich door aan miene maot
't gaat is ongerwaeges nao de vollegende sjtraot

Refrein

't limburgs vastelaovesleedjes konkoer
FINALE 1990

KOLOFON :

Organisatie Stichting 't Limburgs Vastelaovesleed-
 jeskonkoer

 i.s.m.
 Omroep Limburg en
 Stichting Kunst en Cultuur Limburg

Samenstelling Stan Spauwen
en lay-out Marjo Daniëls
 Harry Rouschop

met dank aan de 72 juryleden
 notaris Van Slijpe
 De Sjtrikke Kapel
 B.C.L. en S.L.V.
 Appie Drielsma
 De Limburger
 Dagblad voor Noord-Limburg
 Mercatorpers
 PTT-Telecom
 Gulpener Brouwerij
 Gemeentebestuur van Geleen
 Café de Poshoorn, Maastricht
 Café Wilhelmina, Heerlen
 Café De Trompet, Weert
 CC Mederiacum, Melick
 Café Eugenia, Venlo
 Hanenhof te Geleen
 P.T.T.

en

natuurlijk de inzenders van de 174
leedjes!

Tot 't volgend jaar!

SPONSOREN L.V.R.

GULPENER



LIMBURGS BIER

STICHTING
KUNST & CULTUUR
LIMBURG



Dagblad Noord-Limburg

De Limburger

OMROEP  LIMBURG